

ENQUETE DEMOGRAPHIQUE ET DE SANTE  
FEUILLE MENAGE

Confidentiel

IDENTIFICATION			
DEPARTEMENT _____	N° STRATE.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
ARRONDISSEMENT _____	N° GRAPPE...	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
COMMUNE/CANT./CENTRE URBAIN _____	N° STRUCTURE	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
VILLAGE/QUARTIER _____	N° MENAGE.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
NIAMEY=1 /AGADEZ, MARADI, TAHOUA, ZINDER=2 /AUTRES VILLES=3 /RURAL=4...			
NOM PERSONNE INTERROGEE _____	N° de ZD....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
N° DE LIGNE DE L'ENQUETE POUR LA FEUILLE MENAGE.....			

ENQUETE MARI:	OUI 1	NON 2
---------------	-------	-------

VISITES D'ENQUETRICE				
	1	2	3	VISITE FINALE
DATE				JOUR <input type="checkbox"/>
				MOIS.... <input type="checkbox"/>
				ANNEE... <input type="checkbox"/>
NOM DE L'ENQUETRICE				CODE ENQUETRICE <input type="checkbox"/>
RESULTAT*				RESULTAT <input type="checkbox"/>
PROCHAINE VISITE: DATE HEURE				NOMBRE TOTAL DE VISITES <input type="checkbox"/>
*CODES RESULTAT: 1 REMPLI 2 MENAGE PRESENT MAIS PAS D'ENQ. COMPET. A LA MAISON 3 MENAGE ABSENT 4 DIFFERE 5 REFUSE 6 LOGEMENT VIDE OU PAS DE LOGEMENT A L'ADRESSE 7 LOGEMENT DETRUIT 8 LOGEMENT NON TROUVE 9 AUTRE _____ (PRECISER)				TOTAL DANS LE MENAGE <input type="checkbox"/>
				N. ALEATOIRE <input type="checkbox"/>
				TOTAL DES FEMMES ELIGIBLES <input type="checkbox"/>
				TOTAL DES MARIS ELIGIBLES <input type="checkbox"/>
N° DU QUESTIONNAIRE	NOMBRE DE QUESTIONNAIRES			

QUESTIONNAIRE FRANCAIS.....	1
LANGUE DE L'INTERVIEW ** _____	<input type="checkbox"/>
INTERPRETE: OUI (=1) / NON (=2) .....	<input type="checkbox"/>
** CODES LANGUES: 1 FRANCAIS 2 HAOUSSA 3 DJERMA 4 AUTRES	

NOM	CONTROLE TERRAIN	CONTROLE BUREAU	SAISI PAR	SAISI PAR
DATE	_____	_____	_____	<input type="checkbox"/>

TABLEAU DE MENAGE

Maintenant nous voudrions des renseignements sur les personnes qui vivent habituellement dans votre ménage ou qui habitent chez vous actuellement.

N°	RESIDENTS HABITUELS ET VISITEURS	LIEN AVEC LE CHEF DE MENAGE*	RESIDENCE		SEXE	AGE	EDUCATION			SURVIE ET RESIDENCE DES PARENTS POUR LES PERSONNES DE MOINS DE 15 ANS***				POUR LES PERSONNES DE 15 ANS ET PLUS ETAT MATRIMONIAL	ELIGIBILITE DES FEMMES	ELIGIBILITE DES MARI S POUR CHAQUE FEMME ELIGIBLE ET EN UNION
			(NON) vit-il/elle habituellement dans ce ménage?	(NON) a-t-il/elle dormi dans ce ménage la nuit dernière?			(NON) est-il de sexe masculin ou féminin?	SI AGE DE 6 ANS ET PLUS	Est-ce que la mère qui a mis (NON) au monde est toujours en vie?	SI EN VIE	Est-ce que le père qui a mis (NON) au monde est toujours en vie?	SI EN VIE	Est-ce que (NON) est actuellement marié(e)/en union, veuf(ve), divorcé(e) /séparé(e) ou célibataire?			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
			OUI NON	OUI NON	M F	EN ANS.	OUI NON	NIVEAU CLAS.	OUI NON	OUI NON NSP		OUI NON NSP		1 2 3 4	01	
01			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	01	
02			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	02	
03			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	03	
04			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	04	
05			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	05	
06			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	06	
07			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	07	
08			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	08	
09			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	09	
10			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	10	

SUITE DU TABLEAU DE MENAGE

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
			OUI NON	OUI NON	M F	EN ANS.	OUI NON	NIVEAU CLAS.	OUI NON	OUI NON MSP		OUI NON MSP				
11			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	11	
12			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	12	
13			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	13	
14			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	14	
15			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	15	
16			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	16	
17			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	17	
18			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	18	
19			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	19	
20			1 2	1 2	1 2		1 2		1 2	1 2 8		1 2 8		1 2 3 4	20	

COCHER ICI SI UNE AUTRE FEUILLE EST UTILISEE ET NOTER LE NUMERO DE FEUILLE EN 1<sup>er</sup> PAGE

NOMBRE TOTAL DE FEMMES ELIGIBLES

NOMBRE TOTAL DE MARIS ELIGIBLES

Juste pour être sûr que j'ai une liste complète:

- 1) Y a-t-il d'autres personnes telles que des petits enfants ou des nourrissons que nous n'avons pas portés sur la liste? OUI  → INSCRIRE CHACUN(E) DANS LE TABLEAU NON
- 2) De plus, y a-t-il d'autres personnes qui ne sont peut-être pas membres de votre famille tels que des domestiques, ou des amis qui vivent habituellement avec vous dans le même ménage? OUI  → INSCRIRE CHACUN(E) DANS LE TABLEAU NON
- 3) Avez-vous des invités ou des visiteurs temporaires qui sont chez vous, ou d'autres personnes qui ont dormi ici la nuit dernière? OUI  → INSCRIRE CHACUN(E) DANS LE TABLEAU NON

\* CODES POUR Q.3: LIEN DE PARENTE AVEC LE CHEF DE MENAGE  
 01= CHEF DE MENAGE    05= PETIT-FILS OU -FILLE    09= CO-EPOUSE  
 02= FEMME OU MARI    06= PERE OU MERE    10= AUTRE PARENT  
 03= FILS OU FILLE    07= BEAU-PERE OU BELLE-MERE    11= ENFANT ADOPTE OU EN GARDE  
 04= GENDRE OU BELLE-FILLE    08= FRERE OU SOEUR    12= SANS PARENTE  
 98= NSP

\*\* CODES POUR Q.9

NIVEAU	1= PRIMAIRE	2= SEC. 1 <sup>er</sup> CYC.	3= SEC. 2 <sup>o</sup> CYCLE	4= SUPERIEUR	8= NSP
CLASSES	1= CI 2= CP 3= CE1 4= CE2 5= CM1 6= CM2	0 = MOINS D'UNE ANNEE ACHEVEE 1= 6ème 2= 5ème 3= 4ème 4= 3ème 8= NSP		1= 2nde 2= 1ère 3= Term.	1= 1ère année 2= 2ème année 3= 3ème année 4= 4ème an. et+ 8= NSP

\*\*\* Ces questions concernent les parents biologiques de l'enfant.  
 Noter 00 si les parents ne sont pas membres du ménage.

N°	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	PASSER A
18	D'où provient l'eau que votre ménage utilise pour se laver les mains et pour laver la vaisselle?	EAU DU ROBINET ROBINET DANS LE LOGEMENT/COUR/PARCELLE.....11 ROBINET PUBLIC.....12 EAU DE PUIITS PUIITS DANS LE LOGEMENT/COUR/PARCELLE.....21 PUIITS PUBLIC/FORAGE.....22 EAU DE SURFACE SOURCE.....31 RIVIERE/RUISSEAU.....32 MARE/LAC.....33 BARRAGE.....34 EAU DE PLUIE.....41 VENDEUR D'EAU.....51 EAU EN BOUTEILLE.....61 AUTRE.....71 (PRECISER)	→20 →20 →20 →20 →20 →20
19	Combien de temps faut-il pour aller là-bas, prendre de l'eau et revenir?	MINUTES..... <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> SUR PLACE.....996	
20	Pour boire, votre ménage utilise-t-il l'eau de la même origine?	OUI.....1 NON.....2	→22
21	D'où provient l'eau que boivent les membres de votre ménage?	EAU DU ROBINET ROBINET DANS LE LOGEMENT/COUR/PARCELLE.....11 ROBINET PUBLIC.....12 EAU DE PUIITS PUIITS DANS LE LOGEMENT/COUR/PARCELLE.....21 PUIITS PUBLIC/FORAGE.....22 EAU DE SURFACE SOURCE.....31 RIVIERE/RUISSEAU.....32 MARE/LAC.....33 BARRAGE.....34 EAU DE PLUIE.....41 VENDEUR D'EAU.....51 EAU EN BOUTEILLE.....61 AUTRE.....71 (PRECISER)	
22	Quel genre de w.c. utilisez-vous dans votre ménage?	CHASSE D'EAU CHASSE D'EAU PERSONNELLE.....11 CHASSE D'EAU EN COMMUN.....12 CHASSE D'EAU PUBLIQUE.....13 FOSSE/LATRINES FOSSE SOMMAIRE.....21 FOSSE AMELIOREE ET VENTILEE OU LATRINES.....22 PAS DE W.C./BROSSE.....31 AUTRE.....41 (PRECISER)	
23	Dans votre ménage, avez-vous? L'électricité? Une radio? Une télévision? Un réfrigérateur?	ELECTRICITE.....1 RADIO.....1 TELEVISION.....1 REFRIGERATEUR.....1	OUI NON 2 2 2 2 2 2 2 2
24	Dans votre ménage, combien de pièces utilisez-vous pour dormir?	PIECES..... <input type="text"/> <input type="text"/>	
25	PRINCIPAL MATERIAU DU PLANCHER. ENREGISTRER L'OBSERVATION.	PLANCHER NATUREL TERRE/SABLE.....11 PLANCHER FINI PARQUET OU BOIS CIRE.....31 BANDE DE VINYLE.....32 CARRELAGE.....33 CIMENT.....34 MOQUETTE.....35 AUTRE.....41 (PRECISER)	
26	PRINCIPAL MATERIAU DU TOIT. ENREGISTRER L'OBSERVATION.	BETON.....01 TOLE.....02 BANCO.....03 PAILLE.....04 TENTE.....05 AUTRE.....06 (PRECISER)	
27	Y-a-t-il quelqu'un dans votre ménage qui possède: Une bicyclette? Une mobylette ou motocyclette? Une voiture? Une charrette?	BICYCLETTE.....1 MOBYLETTE/MOTOCYCLETTE.....1 VOITURE.....1 CHARRETTE.....1	OUI NON 2 2 2 2 2 2